

Distr.  
GENERAL

E/AC.51/1994/1  
23 February 1994  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

## المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة البرنامج والتنسيق  
الدورة الرابعة والثلاثون  
١٦ - ٢٧ أيار/مايو ١٩٩٤ (الجزء الأول)  
٢٩ آب/اغسطس - ١٦ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤ (الجزء الثاني)  
البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت

### إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال

#### جدول الأعمال المؤقت

- ١ - انتخاب أعضاء المكتب.
- ٢ - إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال.
- ٣ - استعراض كفاءة الإداري والمالي للأمم المتحدة.
- ٤ - المسائل البرنامجية:
  - (أ) أداء برنامج الأمم المتحدة لفترة السنطين ١٩٩٣-١٩٩٢:
  - (ب) التنقيحات المقترحة للخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٧-١٩٩٢:
  - (ج) نموذج أولي بشكل جديد للخطة المتوسطة الأجل:
  - (د) استعراض وضع الاجراءات والمعايير، بما في ذلك تحليلات أعباء العمل، التي توسيع إنشاء الوظائف وإلغاءها وإعادة تصنيفها وتحويلها وإعادة توزيعها;
  - (هـ) إنشاء نظام لمساءلة مديرى برامج الأمم المتحدة وتحديد مسؤولياتهم;
  - (و) مخطط الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنطين ١٩٩٧-١٩٩٦:
  - (ز) التقييم.

٥ - مسائل التنسيق:

(أ) تقرير لجنة التنسيق الإدارية، والأعمال التحضيرية لل المجتمعات المشتركة بين لجنة البرنامج والتنسيق ولجنة التنسيق الإدارية؛

(ب) التقنيات المقترحة على خطة العمل على نطاق المنظومة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا.

٦ - تقارير وحدة التفتيش المشتركة.

٧ - جدول الأعمال المؤقت للدورة الخامسة والثلاثين للجنة.

٨ - اعتماد تقرير اللجنة عن دورتها الرابعة والثلاثين.

### الشروع

١ - انتخاب أعضاء المكتب

في الدورة الثالثة والثلاثين، انتخبت اللجنة رئيساً وثلاثة نواب للرئيس ومقرراً. وقد تر غب اللجنة، في دورتها الرابعة والثلاثين، في انتخاب رئيس من مجموعة الدول الأفريقية وفقاً للنمط المتفق عليه لتناوب منصب الرئيس، وانتخاب مقرر من المجموعة الإقليمية التي شغلت منصب الرئيس في العام السابق، وهي مجموعة الدول الآسيوية.

٢ - إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال

عملاً بالفقرة ٢ (هـ) من قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ١٩٧٩/٤١ والفقرة ٢ من قرار الجمعية العامة ٣٤/٥٠، قدمت اللجنة إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي والجمعية العامة جدول الأعمال المؤقت لدورتها الرابعة والثلاثين، مشفوعاً بقائمة الوثائق المطلوبة، لكي يقوما باستعراضهما. ويُراعى في جدول الأعمال المؤقت الحالي وقائمة الوثائق الحالية أيضاً القرارات التي اتخذها المجلس والجمعية العامة منذ الدورة الأخيرة للجنة.

٣ - استعراض كفاءة الأداء الإداري والمالي للأمم المتحدة

في القرار ٤٥/٢٥٤، قررت الجمعية العامة موافقة النظر سنوياً في الجوانب الإدارية والهيكلية وغيرها من الجوانب المتصلة بتحسين كفاءة المنظمة، ودعت الأمين العام إلى تقديم تقرير عن ذلك.

وفي الجزء "أولاً" - جيم من القرار ٤٨/٢٢ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣، طلبت الجمعية العامة إلى الأمين العام، بناءً على توصية لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها الثالثة والثلاثين، أن يقدم إلى

الجمعية العامة في دورتها التاسعة والأربعين، عن طريق لجنة البرنامج والتنسيق واللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، تقريراً تحليلياً عن جميع جوانب عملية إعادة تشكيل الأمانة العامة وآثارها على البرامج، بما في ذلك البرامج المتصلة بمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية والشركات عبر الوطنية،

#### الوثائق

تقرير تحليلي من الأمين العام عن جميع جوانب عملية إعادة تشكيل الأمانة العامة (.../A/49)

#### ٤ - المسائل البرنامجية

##### (أ) أداء برنامج الأمم المتحدة لفترة السنتين ١٩٩٣-١٩٩٢

ينص البند ٥ - ١ من الأنظمة التي تنظم تحطيط البرامج والجوانب البرنامجية للميزانية ورصد التنفيذ وأساليب التقييم على ما يلي:

"يراقب الأمين العام إنجاز الناتج المقرر في الميزانية البرنامجية المعتمدة عن طريق وحدة مرکزية في الأمانة العامة، وبعد انتهاء فترة سنتي الميزانية، يقدم الأمين العام تقريراً إلى الجمعية العامة، عن طريق لجنة البرنامج والتنسيق، عن أداء البرنامج خلال تلك الفترة".

وفي الدورة الثانية والثلاثين، نظرت لجنة البرنامج والتنسيق في تقرير الأمين العام عن أداء برنامج الأمم المتحدة لفترة السنتين ١٩٩٠-١٩٩١ (A/47/159 و Add.1)، وشددت على أن توازن التقارير المقبولة عن أداء البرنامج بين النهج الكمي الجاري وتحليل يقدم معلومات أكثر فائدة عن تنفيذ مختلف الأنشطة المذكورة في الميزانية البرنامجية وعن حالات الخروج عن الالتزامات المبرمجة. كما أكدت الحاجة إلى توثيق الربط بين تقارير أداء البرنامج وتقارير أداء الميزانية.

وفي الجزء 'ثانياً' من القرار ٢١٤/٤٧، أيدت الجمعية العامة استنتاجات ووصيات لجنة البرنامج والتنسيق بصدق تقرير الأمين العام عن أداء برنامج الأمم المتحدة لفترة السنتين ١٩٩٠-١٩٩١، وطلبت إلى الأمين العام أن يضمن تقريره بشأن أداء برنامج الأمم المتحدة لفترة السنتين ١٩٩٣-١٩٩٢ التحسينات التي اقترحها في تقريره إلى الجمعية العامة في دورتها السادسة والأربعين.

وسيكون معروضاً على اللجنة تقرير الأمين العام عن أداء برنامج الأمم المتحدة لفترة السنتين ١٩٩٣-١٩٩٢.

#### الوثائق

تقرير الأمين العام عن أداء برنامج الأمم المتحدة لفترة السنتين ١٩٩٣-١٩٩٢ (.../A/49).

**(ب) التقييات المقترحة للخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٧-١٩٩٢**

في الجزء 'أولاً' - باء من القرار ٢١٨/٤٨، طلبت الجمعية العامة إلى الأمين العام أن يعد التقييات المقترحة للخطة المتوسطة الأجل، التي ستقدم إلى الجمعية العامة في دورتها التاسعة والأربعين، وفقاً للبندين ٣ - ١١ من الأنظمة التي تنظم تخطيط البرامج والجوانب البرنامجية للميزانية ورصد التنفيذ، وأساليب التقييم، وأخذًا في اعتباره النتائج والتوصيات ذات الصلة التي خلصت إليها لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها الثالثة والثلاثين. وفي القرار ذاته، أكدت الجمعية العامة من جديد أن الخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٧-١٩٩٢، التي اعتمدتها الجمعية العامة أصلاً في قرارها ٢٥٣/٤٥ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠ وجرى تبنيها بموجب أحكام قرار الجمعية العامة ٢١٤/٤٧ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢، تشكل التوجيه الرئيسي لسياسة الأمم المتحدة، على النحو المحدد في البند ٣ - ٣ من الأنظمة التي تنظم تخطيط البرامج والجوانب البرنامجية للميزانية ورصد التنفيذ وأساليب التقييم، الوارد في مرفق قرار الجمعية العامة ٢٣٤/٣٧ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢.

وسيكون معروضاً على اللجنة تقرير من الأمين العام يتضمن التقييات المقترحة للخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٧-١٩٩٢.

**الوثائق**

**التقييات المقترحة للخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٧-١٩٩٢ (A/49/...)**

**(ج) نموذج أولي لشكل جديد للخطة المتوسطة الأجل**

في الجزء 'أولاً' - باء من القرار ٢١٨/٤٨، لاحظت الجمعية العامة أن الخطة المتوسطة الأجل بشكلها الحالي لها أثر محدود على أعمال المنظمة، وأسفت لعدم تقديم نموذج أولي لشكل الجديد للخطة المتوسطة الأجل وفقاً لما طلبه الجمعية العامة في قرارها ٢١٤/٤٧.

وفي القرار ذاته، لاحظت الجمعية العامة مع التقدير توصية لجنة البرنامج والتنسيق بإيلاء النظر لإمكانية الاستعاضة عن الخطة المتوسطة الأجل الحالية بوثيقة يجري إعدادها وفقاً لشكل مختلف على النحو الموجز في الفقرة ٢٢٣ من تقريرها وكررت تأكيد طلبها إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها التاسعة والأربعين، عن طريق لجنة البرنامج والتنسيق واللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، نموذجاً أولياً لشكل جديد للخطة المتوسطة الأجل آخذًا في اعتباره القرار ٢١٨/٤٨ والآراء التي أبدتها الدول الأعضاء في اللجنة الخامسة، وتقرر أن تولي هذه المسألة نظراً متعمتنا في دورتها التاسعة والأربعين على أساس الوثائق ذات الصلة.

**الوثائق**

**تقرير للأمين العام يتضمن نموذجاً أولياً لشكل جديد للخطة المتوسطة الأجل (A/49/...).**

(د) استعراض ووضع الاجراءات والمعايير لإنشاء الوظائف وإلغائها وإعادة تصنيفها وتحويلها وإعادة توزيعها

في الجزء 'ثالثاً' من القرار ٢١٢/٤٧، طلبت الجمعية العامة الى الأمين العام تحسين طريقة عرض ومسوغات ما قد يقترح إدخاله من تغييرات على ملاك الموظفين بالأمم المتحدة في سياق الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٥-١٩٩٤. وطلبت الى الأمين العام أيضاً أن يقدم الى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والأربعين تقريراً عن جميع القضايا المتعلقة بإنشاء الوظائف وإلغائها وإعادة تصنيفها وإعادة توزيعها.

في الجزء 'أولاً' - هـ من القرار ٢١٨/٤٨، أحاطت الجمعية العامة علمـا بمذكرة الأمين العام بشأن الاجراءات والمعايير لإنشاء الوظائف وإلغائها وإعادة تصنيفها وتحويلها وإعادة توزيعها، وطلبت الى الأمين العام أن يقدم الى الجمعية العامة في دورتها التاسعة والأربعين، عن طريق لجنة البرنامج والتنسيق واللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، تقريراً عن الاجراءات والمعايير، بما في ذلك تحليلات أعباء العمل، التي توسيـع إنشاء الوظائف وإلغاءـها وإعادة تصنيفها وتحويلها وإعادة توزيعها، وفي القرار ٢٢٨/٤٨ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣، أعادـت الجمعية العامة تأكـيد طلبـها تقديم تقرير عن تلك المسائل.

الوثائق

تقرير الأمين العام عن الاجراءات والمعايير، بما في ذلك تحليلات أعباء العمل، التي توسيـع إنشاء الوظائف وإلغاءـها وإعادة تصنيفها وتحويلها وإعادة توزيعها (...A/49/).

(هـ) إنشاء نظام لمساءلة مديرـي برامج الأمم المتحدة وتحديد مسؤوليتـهم

في الجزء 'أولاً' - هـ من القرار ٢١٨/٤٨، أيدـت الجمعية العامة توصية لجنة البرنامج والتنسيق بشأن إنشاء نظام للمساءلة والمسؤولية يتـسم بالشفافية والفعالية، في موعد لا يتجاوز ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٥ وفقـاً لما ورد في الفقرات من ٢٤٣ الى ٢٤٥ من تقريرـها. وطلبت الى الأمين العام أن يدرج في نظام المسـاءلة والمسؤولية العـناصر التـالية آخذـا في اعتبارـه الخبرـات ذات الصلة المكتسبة داخل منظـومة الأمم المتحدة وخارجـها:

(أ) تحـديد المسؤولية عن إنجاز البرـامج تحـديـداً واضـحاً، بما في ذلك مؤـشرات الأداء بـوصفـها أحد تـدابـير مراقبـة الجـودـة:

(ب) إنشـاء آلـية تـكـفل إمكانـية مـسـاءـلة مديرـي البرـامج عن فـعالـية إدارـة المـوارـد من الموظـفين وـالمـوارـد المـالـية المـخـصـصة لـهـم:

(ج) تـقيـيم أداء جـمـيع الموـظـفين بـمـن فيـهـم كـبارـ الموـظـفين، عـلـى أـسـاس الأـهـداف وـمـؤـشـرات الأـداء:

(د) التدريب الفعال للموظفين على الاضطلاع بالمسؤوليات المالية والادارية.

وفي القرار ذاته، طلبت الجمعية العامة الى الأمين العام أن يقدم تقريرا عن إنشاء النظام الى الجمعية العامة في دورتها التاسعة والأربعين، عن طريق لجنة البرنامج والتنسيق واللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية.

#### الوثائق

تقرير الأمين العام عن إنشاء نظام لمساعدة مديرى برامج الأمم المتحدة وتحديد مسؤوليتهم (A/49/...)

(و) مخطط الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٧-١٩٩٦  
وفقا للمرفق الأول لقرار الجمعية العامة ٢١٣/٤١، يقدم الأمين العام مخططا للميزانية البرنامجية لفترة السنتين التالية يتضمن بيانا بما يلي:

(أ) تقدير أولي للموارد اللازمة لإنجاز برنامج الأنشطة المقترح خلال فترة السنتين؛

(ب) الأولويات التي تعكس اتجاهات عامة ذات طابع قطاعي واسع؛

(ج) النمو الحقيقي، سواء كان إيجابيا أم سلبيا، بالمقارنة بالميزانية السابقة؛

(د) حجم رصيد المصاريف الطارئة معبرا عنه بنسبة مئوية من مستوى الموارد العام.

وفقا للقرار ذاته، تنظر لجنة البرنامج والتنسيق، التي تعمل بوصنها هيئة فرعية تابعة للجمعية العامة، في مخطط الميزانية البرنامجية وتقدم الى الجمعية العامة، عن طريق اللجنة الخامسة، ما تخلص إليه من نتائج ووصيات، وقررت الجمعية العامة، بموجب القرار ٢١١/٤٢، أن يكون موعد تقديم مخطط الميزانية البرنامجية هو ١٥ آب/اغسطس من السنة التي هي من غير سنوات الميزانية. وستنظر اللجنة في تقرير الأمين العام عن مخطط الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٧-١٩٩٦ عند استئناف دورتها الرابعة والثلاثين في الفترة من ٢٩ آب/اغسطس الى ١٦ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤.

#### الوثائق

تقرير الأمين العام عن مخطط الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٧-١٩٩٦ (A/49/...).

(ز) التقييم

وفقا للبد ٦-٤ من الأنظمة التي تنظم تخطيط البرامج والجوانب البرنامجية للميزانية ورصد التنفيذ وأساليب التقييم، يعرض على اللجنة تقرير الأمين العام عن تعزيز الدور التقييمي وتطبيق نتائج التقييم على تعليم البرامج وإنجازها والتوجيهات المتعلقة بالسياسة العامة. وفي هذا الصدد، يوجه انتباه اللجنة إلى الأجزاء ذات الصلة من قرارات الجمعية العامة ٢٢٨/٣٦ باء و ٢٣٤/٣٧ و ٢٢٧/٣٨ و ٢١٥/٤٢ و ٢١٩/٤٣ و ١٩٤/٤٤ و ٢٥٣/٤٥.

وتذكر اللجنة أن الجمعية العامة، في الجزء 'ثالثا' من القرار ٢١٤/٤٧، أيدت استنتاجات ووصيات لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها الثانية والثلاثين بشأن مسألة تقييم البرامج، وحثت الأمين العام على تحسين منهجية التقييم الذاتي.

وفي الدورة الثالثة والثلاثين، طلبت اللجنة إلى الأمين العام أن يدرج في التقرير المقدم إلى الجمعية العامة في دورتها التاسعة والأربعين عن التقييم مقترنات بشأن مراحل عملية التقييم، واستخدام التقييم أداة لتحسين الإدارة والتخطيط البرنامجي، ووضع مؤشرات للإنجاز.

وفي الدورة الثانية والثلاثين، استعرضت اللجنة التقرير المرحلي للتقييم المتعمق للبرنامج الرئيسي للتنمية الاجتماعية والشؤون الإنسانية (E/AC.51/1992/2)، وأقرت التوصيات المنهجية للتقييم المتعمق الذي سيجري في دورتها الرابعة والثلاثين.

وفي الدورة الثالثة والثلاثين، اعتمدت اللجنة جدواً زمنياً للتقييم، تجري بمقتضاه في عام ١٩٩٥ تقييماً متعمقاً لعمليات حفظ السلم: مرحلة البداية. وسيعرض على اللجنة في دورتها الرابعة والثلاثين تقرير مرحلي عن الموضوع.

وفي الدورة الثالثة والثلاثين أيضاً، أوصت اللجنة بأن يخضع البرنامج المعروف "افريقيا: الحالة الاقتصادية الحرجة والانتعاش والتنمية" لتقييم متعمق في عام ١٩٩٦. وسيعرض على اللجنة في دورتها الرابعة والثلاثين تقرير مرحلي عن الموضوع.

وفي الدورة الحادية والثلاثين، نظرت اللجنة في تقرير الأمين العام عن تنفيذ توصيات لجنة البرنامج والتنسيق بشأن تقييم البرامج المتعلقة بقضايا التنمية وسياساتها (E/AC.51/1991/5)، وأحاطت علماً بالجهود المبذولة حتى ذلك الوقت في سبيل التنفيذ، على النحو المبين في تقرير الأمين العام. ووفقاً للجدول الزمني للتقييم الذي اعتمدته اللجنة، ستجري اللجنة في دورتها الرابعة والثلاثين الاستعراض الذي يجري كل ثلاث سنوات لتنفيذ التوصيات التي تقدمت بها اللجنة في دورتها الحادية والثلاثين بشأن تقييم برنامج قضايا التنمية وسياساتها: اللجنة الاقتصادية لا فريقيا.

وتذكر اللجنة أنها أوصت، في دورتها الثالثة والثلاثين، بما يلي:

(أ) أن تقوم الأمانة العامة بإحالة تقارير التقييم المعمق المقبلة واستنتاجات ووصيات اللجنة بشأنها إلى الهيئات الحكومية الدولية المتخصصة ذات الصلة. وعندئذ يطلب رئيس لجنة البرنامج والتنسيق من رؤساء الهيئات ذات الصلة تزويده اللجنة بمعلومات عن الإجراءات التي اتخذتها تلك الهيئات بشأن التوصيات التي قدمتها اللجنة عن التقييمات:

(ب) لكي يساعد استعراض التقييم الذي يجري كل ثلاث سنوات الوحدات المعنية في مواجهة التحديات الجديدة، ينبغي توسيع نطاق الاستعراضات التي تجري كل ثلاث سنوات في المستقبل، حسب الحاجة، لمعالجة عدد قليل من القضايا الجديدة ذات الصلة، إضافة إلى هدفها الرئيسي المتمثل في تقييم مدى تنفيذ توصيات لجنة البرنامج والتنسيق التي قدمتها قبل ثلاث سنوات. فإذا ظهرت هذه الحاجة، ينبغي أن تحصل الأمانة العامة على موافقة اللجنة قبل سنة من الموعد المقرر لقيامها باستعراض التقرير ذي الصلة للاستعراض الذي يجري كل ثلاث سنوات.

#### الوثائق

تقرير الأمين العام عن تعزيز نتائج التقييم فيما يتعلق بتعظيم البرامج وإنجازها والتوجيهات المتعلقة بالسياسة العامة (.../A/49)

تقرير الأمين العام عن التقييم المعمق للبرنامج الرئيسي للتنمية الاجتماعية (E/AC.51/1994/2)

تقرير مرحي للأمين العام عن التقييم المعمق لعمليات حفظ السلم: مرحلة البداية (E/AC.51/1994/3)

تقرير مرحي للأمين العام عن التقييم المعمق لبرنامج إفريقيا: الحالة الاقتصادية الحرجة والانتعاش والتنمية (E/AC.51/94/4)

تقرير الأمين العام عن الاستعراض الذي يجري كل ثلاث سنوات لتنفيذ التوصيات المقدمة من لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها الحادية والثلاثين بشأن تقييم برنامج قضايا التنمية وسياساتها: اللجنة الاقتصادية لا فريقيا (E/AC.51/1994/5)

#### مسائل التنسيق - ٥

(أ) تقرير لجنة التنسيق الإدارية والأعمال التحضيرية لل الاجتماعات المشتركة بين لجنة البرنامج والتنسيق ولجنة التنسيق الإدارية وفقاً لقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٠٠٨ (٦٠)، يعرض على اللجنة التقرير السنوي الموجز للجنة التنسيق الإدارية عن عام ١٩٩٣.

ويُعرض على اللجنة أيضا تقرير المجموعة السابعة والعشرين من الاجتماعات المشتركة بين لجنة البرنامج والتنسيق ولجنة التنسيق الإدارية، التي عقدت في المقر في ٢٧ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣.

#### الوثائق

تقرير سنوي موجز للجنة التنسيق الإدارية عن عام ١٩٩٣ (E/1994/...)

تقرير المجموعة السابعة والعشرين من الاجتماعات المشتركة بين لجنة البرنامج والتنسيق ولجنة التنسيق الإدارية (E/1994/4)

#### (ب) التدابير المقترحة لخطة العمل على نطاق المنظومة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا

في الدورة الثانية والثلاثين، نظرت اللجنة في تقرير الأمين العام عن خطة العمل على نطاق المنظومة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا (E/AC.51/1992/5)، وأوصت بأنه ما دامت الخطة تمثل مساهمة منظومة الأمم المتحدة في البرنامج الجديد للأمم المتحدة في مجال التنمية في إفريقيا في التسعينات، طبقاً للفقرة ٣٩ من الجزء 'ثانياً' من مرفق قرار الجمعية العامة ١٥١/٤٦ المؤرخ ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١، فإنه يتعين أن تجري عملية استكمالها بعد كل استعراض تجربة الجمعية العامة للبرنامج الجديد.

ولذلك، أوصت اللجنة بتقديم تدابير لتنفيذها في عامي ١٩٩٤ و ١٩٩٦ وبعد ذلك وفقاً لما تقرره اللجنة.

وفي الجزء 'رابعاً' من القرار ٢١٤/٤٧، أيدت الجمعية العامة توصيات لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها الثانية والثلاثين بشأن تقرير الأمين العام عن خطة العمل على نطاق المنظومة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا، ودعت الأمين العام إلى أن: (أ) يبدأ، في أقرب وقت ممكن، خطة العمل على نطاق المنظومة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا وبرنامج الأمم المتحدة الجديد للتنمية في إفريقيا في التسعينات؛ (ب) يطلب من جميع الرؤساء التنفيذيين لوكالات وهيئات الأمم المتحدة المختصة منح أولوية عالية لتنفيذ الخطة واستخدامها كتوجيه رئيسي لأنشطتها المتعلقة بالتنمية في إفريقيا.

وإلا تامة مزيد من الوقت لإجراء مشاورات مع مؤسسات منظومة الأمم المتحدة في إعداد التدابير المقترحة لخطة العمل على نطاق المنظومة، قد ترغب اللجنة في أن تنظر، في دورتها في شهر أيار/مايو، في مشروع إطار للتدابير المقترحة لخطة. وسيقدم النص الكامل للتدابير المقترحة لخطة إلى اللجنة في دورتها المستأنفة في شهر آب/أغسطس. ومع سير اللجنة بهذه الطريقة، ستكون قادرة على أن تقدم مزيداً من التوجيه استناداً إلى مشروع الإطار، بحيث تعكس التدابير المقترحة لخطة الأولويات الحكومية الدولية على نحو كامل.

### الوثائق

تقرير الأمين العام عن مشروع إطار للتحقيقات المقترحة لخطة العمل على نطاق المنظومة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا (E/AC.51/1994/6)

#### ٦ - تقارير وحدة التفتيش المشتركة

قررت اللجنة، في دورتها الرابعة والعشرين، أن يجري في المستقبل استعراض تقارير وحدة التفتيش المشتركة من قبل اللجنة أولاً، فيما يتعلق بنواحي البرمجة، وأن يؤذن للجنة، تحقيقاً لهذه الغاية، بدراساتها، حتى دون تعليقات الأمين العام المكتوبة إذا لم تكون متاحة؛ وأن من الممكن إبلاغ اللجنة شفوياً بتعليقات الأمين العام. وقد وافقت الجمعية العامة، في قرارها ٢٢٨/٣٩، على هذا المقرر. وقررت اللجنة كذلك أن تقوم في اجتماعها التنظيمي السنوي باختيار تقارير وحدة التفتيش المشتركة التي سينظر فيها خلال دورتها العادمة لتلك السنة وذلك من قائمة عناوين توفرها الأمانة العامة، بما فيها عناوين التقارير المرتآة للسنطين التاليتين.

ويوجه انتباه اللجنة إلى قرار الجمعية العامة ٢١٨/٤٢، الذي طلبت فيه الجمعية العامة إلى جميع هيئات منظومة الأمم المتحدة أن تدرس بدقة تقارير وحدة التفتيش المشتركة الداخلة في مجالات اختصاص كل منها وأن تبدي، عند الاقتضاء، تعليقات على التوصيات الواردة فيها. ويوجه انتباه اللجنة أيضاً إلى قرار الجمعية العامة ٢٣٧/٤٥.

وفي القرار ٢٢١/٤٨ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣، لاحظت الجمعية العامة مع التقدير جهود وحدة التفتيش المشتركة الرامية إلى تحسين أساليبها في البرمجة، وناتجها وجودة عملها، وطلبت منها أن تواصل جهودها من أجل الامتثال للتوصيات الواردة في تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، وأن تقدم تقريراً عن ذلك إلى الجمعية العامة. كما دعت وحدة التفتيش المشتركة إلى زيادة التأكيد، في برامج عملها المقبلة، على التفتيش والتقييم لضمان استخدام الأموال على الوجه الأمثل لكي يتسعى تعزيز كفاءة الأداء الإداري والمالي لمنظومة الأمم المتحدة. كما طلبت من وحدة التفتيش المشتركة أن تضمن تقاريرها، عند الاقتضاء، المعلومات المتعلقة بالآثار المالية المقدرة أو وفورات التكاليف الممكنة الناتجة عن تنفيذ التوصيات الواردة في هذه التقارير.

وفي القرار ذاته، دعت الجمعية العامة أيضاً وحدة التفتيش المشتركة إلى الاحتفاظ بعلاقة وثيقة مع لجنة البرنامج والتنسيق، وللجنة الخدمة المدنية الدولية، وللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، ومجلس مراجعي الحسابات، وفريق مراجعي الحسابات الخارجيين، والمنظمات والهيئات في منظومة الأمم المتحدة لكي يتسعى ضمان الاضطلاع بالمزيد من التنسيق الأكثر فعالية من حيث التكلفة لأنشطة كل منها المتعلقة بتعزيز كفاءة الإدارة وزيادة المساءلة والوضوح في الأمم المتحدة وغيرها من المنظمات المشاركة، وطلبت إلى الرؤساء التنفيذيين للمنظمات المشاركة زيادة جهودهم لإعداد تعليقات تفصيلية في الوقت

المناسب على تقارير وحدة التفتيش المشتركة وضمان أن تقوم هيئات الإدارة في منظماتهم بالنظر في تلك التقارير.

#### ٧ - جدول الأعمال المؤقت للدورة الخامسة والثلاثين للجنة

عملاً بالفقرة ٣ من قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ١٨٩٤ (٥٧-٤)، سيكون معرضاً على اللجنة مشروع جدول الأعمال المؤقت لدورتها الخامسة والثلاثين، مع إشارة إلى الوثائق التي ستقدم في إطار كل بند من بنود جدول الأعمال والسداد التشريعي لإعدادها، بهدف تمكين اللجنة من النظر في تلك الوثائق من زاوية اسهامها في أعمال اللجنة ومدى الحاجة الملحة إليها ومدى أهميتها في ضوء الحالة الراهنة.

وفي القرار ٤١/١٩٧٩، قرر المجلس أن تقدم إليه جداول الأعمال المؤقتة لهيئاته الفرعية، مشفوعة بقائمة بالوثائق المطلوبة، لكي ينظر فيها، تحقيقاً لجملة أمور من بينها كفالة تحقيق مزيد من الاتساق بين وثائق هذه الهيئات والوثائق التي يطلبها المجلس والهيئات الفرعية الأخرى عموماً وكفالة قدر أكبر من اتساق طلبات الحصول على الوثائق على الخطة المتوسطة الأجل والميزانية البرنامجية.

وفي القرار ١١٤/١٩٨٩ المتعلق بتدابير أخرى لتنفيذ قرار المجلس ٧٧/١٩٨٨ بشأن انعاش المجلس، حيث المجلس هيئاته الفرعية على أن تنفذ كلية قرار المجلس ٤١/١٩٧٩ بأن تقدم جداول أعمالها المؤقتة، مشفوعة بقائمة الوثائق المطلوبة، إلى المجلس لكي ينظر فيها، بغية كفالة قدر أكبر من الاتساق في طلبات الوثائق وتحسين إجراءات وضع التقارير. وفي هذا الصدد، يجدر بالإشارة أن المجلس حيث جميع هيئاته الفرعية على أن تتولى أكبر قدر ممكن من الاقتصاد عن طلب تقارير ودراسات جديدة من الأمين العام، وأن تنفذ على الوجه التام قرارات المجلس والجمعية العامة فيما يتعلق بمراقبة الوثائق والحد منها (انظر قرار المجلس ٨٣/١٩٨١ و ٥٠/١٩٨٢).

وفي المقرر ١٦٣/١٩٨٣ طلب المجلس من الأمين العام أن يوجه انتباه هيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء، قبل اتخاذ القرارات، إلى أي طلب بشأن الوثائق يتجاوز قدرة الأمانة العامة على إعدادها وتجهيزها في حينها وفي حدود مواردها الموقعة عليها، عملاً على ترشيد الوثائق، أن يوجه انتباه هيئات الحكومية الدولية إلى المجالات التي يحتمل أن يحدث فيها ازدواج في الوثائق وأو التي قد تتحمّل فيها فرص لإدماج أو توحيد الوثائق التي تعالج مواضيع متصلة أو متماثلة.

#### الوثائق

مذكرة من الأمانة العامة عن جدول الأعمال المؤقت للدورة الخامسة والثلاثين للجنة ووثائقها.

#### ٨ - اعتماد تقرير اللجنة عن دورتها الرابعة والثلاثين

سيقدم تقرير اللجنة عن دورتها الرابعة والثلاثين إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته الموضوعية لعام ١٩٩٤ وإلى الجمعية العامة في دورتها التاسعة والأربعين.

ويوجه الانتباه الى قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ١١٤/١٩٨٩، الذي طلب فيه المجلس من هيئة الفرعية إبراز التوصيات والمقررات المتعلقة بالسياسة العامة والناشئة عن مداولاتها لكي ينظر فيها المجلس ويتخذ بقصدها الإجراءات الملائمة.

## المرفق الأول

### مشروع برنامج العمل

#### الدورة التنظيمية لعام ١٩٩٤

##### المرفق الأول (تابع)

انتخاب أعضاء المكتب [١]

الجمعة ١٥ نيسان/أبريل

إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال [٢]

جدول الأعمال المؤقت ومذكرة من الأمانة العامة بشأن حالة الوثائق فيما يتعلق بالدورة E/AC.51/1994/1 و (E/AC.51/1994/L.1)

تقارير وحدة التفتيش المشتركة [٦]

اختيار التقرير (أو التقارير) التي تنظر فيها اللجنة في دورتها الرابعة والثلاثين

#### الدورة الرابعة والثلاثون: الجزء الأول

المسائل البرنامجية [٤]

من الإثنين ١٦ أيار/مايو

(ز) التقييم

إلى الخميس ١٩ أيار/مايو

تقرير الأمين العام عن تعزيز نتائج التقييم فيما يتعلق بتصميم البرامج وإنجازها والتوجيهات المتعلقة بالسياسة العامة (A/49/...)

تقرير الأمين العام عن التقييم المتعمق للبرنامج الرئيسي للتنمية الاجتماعية (E/AC.51/1994/2)

تقرير مرحي للأمين العام عن التقييم المتعمق لعمليات حفظ السلم: مرحلة البداية (E/AC.51/1994/3)

تقرير مرحي للأمين العام عن التقييم المتعمق لبرنامج إفريقيا: الحالة الاقتصادية الحرجة والانتعاش والتنمية (E/AC.51/1994/4)

تقرير الأمين العام عن الاستعراض الذي يحرى كل ثلاث سنوات لتنفيذ التوصيات المقدمة من لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها الحادية والثلاثين بشأن تقييم برنامج قضايا التنمية وسياساتها: اللجنة الاقتصادية لافريقيا (E/AC.51/1994/5)

المرفق الأول (تابع)مسائل التنسيق [٥]

الجمعة ٢٠ أيار/مايو

(أ) تقرير لجنة التنسيق الإدارية والأعمال التحضيرية للجمعيات المشتركة بين لجنة البرنامج والتنسيق

ولجنة التنسيق الإدارية

تقرير سنوي موجز للجنة التنسيق الإدارية عن عام ١٩٩٣ (E/1994/...)

تقرير المجموعة السابعة والعشرين عن الاجتماعات المشتركة بين لجنة البرنامج والتنسيق ولجنة التنسيق الإدارية

(E/1994/4)

(ب) التقييمات المقترحة لخطة العمل على نطاق المنظومة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا

تقرير الأمين العام عن مشروع إطار للتقنيات المقترحة لخطة العمل على نطاق المنظومة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا (E/AC.51/1994/6)

المسائل البرنامجية [٤]

الاثنين ٢٣ أيار/مايو

(أ) أداء برنامج الأمم المتحدة لفترته السنوية ١٩٩٣-١٩٩٢

تقرير الأمين العام عن أداء برنامج الأمم المتحدة لفترته السنوية ١٩٩٣-١٩٩٢ (A/49/...)

تقرير وحدة التفتيش المشتركة [٦]

الثلاثاء ٢٤ أيار/مايو

تقرير (أو تقارير) وحدة التفتيش المشتركة

مشاورات غير رسمية بشأن:

المسائل البرنامجية [٤]

الأربعاء ٢٥ أيار/مايو

(أ) أداء برنامج الأمم المتحدة لفترته السنوية ١٩٩٣-١٩٩٢

(ز) التقييم

مشاورات غير رسمية بشأن:

مسائل التنسيق [٥]

الخميس ٢٦ أيار/مايو

اعتماد تقرير اللجنة عن الجزء الأول من دورتها الرابعة والثلاثين

الجمعة ٢٧ أيار/مايو

استعراض كفاءة الأداء الإداري والمالي للأمم المتحدة [٣]

الاثنين ٢١ آب/أغسطس

تقرير تحليلي للأمين العام عن جميع جوانب عملية إعادة تشكيل الأمانة العامة (A/49/...)

والثلاثاء ٢٠ آب/أغسطس

المسائل البرنامجية [٤]

الأربعاء ٢١ آب/أغسطس

(د) استعراض ووضع الإجراءات والمعايير، بما في ذلك تحليلات أعباء العمل، التي توسيع إنشاء الوظائف

 وإلغاءها وإعادة تصنيفها وتحويلها وإعادة توزيعها

تقرير الأمين العام (A/49/...)

(ه) إنشاء نظام لتحديد مسؤوليات مديرى برامج الأمم المتحدة ومسئوليهم

تقرير الأمين العام (A/49/...)

المرفق الأول (تابع)

(ب) التقنيات المقترحة للخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٧-١٩٩٢  
التقنيات المقترحة للخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٧-١٩٩٢ (A/49/...)

من الخميس ١ أيلول/سبتمبر\*

إلى الثلاثاء ٦ أيلول/سبتمبر

(ج) نموذج أولي لشكل جديد للخطة المتوسطة الأجل  
تقرير الأمين العام عن النموذج الأولي لشكل جديد للخطة المتوسطة الأجل (A/49/...)

من الأربعاء ٧ أيلول/سبتمبر

إلى الجمعة ٩ أيلول/سبتمبر

(و) مخطط الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة الستين ١٩٩٧-١٩٩٦  
تقرير الأمين العام عن مخطط الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة الستين ١٩٩٧-١٩٩٦ (A/49/...)

من الأربعاء ٧ أيلول/سبتمبر

إلى الجمعة ٩ أيلول/سبتمبر

الاثنين ١٢ أيلول/سبتمبر

مسائل التنسيق [٥]

(ب) التقنيات المقترحة لخطة العمل على نطاق المنظومة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا  
تقرير الأمين العام الذي يتضمن التقنيات المقترحة لخطة العمل على نطاق المنظومة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا (E/AC.51/1994/7)

من الثلاثاء ١٣ أيلول/سبتمبر

إلى الخميس ١٥ أيلول/سبتمبر

(صباحا)

مشاورات غير رسمية بشأن:

استعراض كفاءة الأداء الإداري والمالي للأمم المتحدة [٣]

المسائل البرنامجية [٤]

- ١

- ٢

(أ) التقنيات المقترحة للخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٧-١٩٩٢ [٤ (ب)]

نموذج أولي لشكل جديد للخطة المتوسطة الأجل [٤ (ج)]

(ب)

(ج)

استعراض ووضع الإجراءات والمعايير، بما في ذلك تحليلات أعباء العمل، التي توسيع إنشاء

الوظائف وإلغاءها وإعادة تصنيفها وتحويلها وإعادة توزيعها [٤ (د)]

(د)

إنشاء نظام لتحديد مسؤولية مديرى برامج الأمم المتحدة ومسئوليهم [٤ (ه)]

(ه)

مخطط الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة الستين ١٩٩٧-١٩٩٦ [٤ (و)]

الخميس ١٥ أيلول/سبتمبر

(مساء)

(ب) التقنيات المقترحة لخطة العمل على نطاق المنظومة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا

الجمعة ١٦ أيلول/سبتمبر

- ١

جدول الأعمال المؤقت للدورة الخامسة والثلاثين للجنة [٧]

مذكرة من الأمانة العامة عن مشروع جدول الأعمال المؤقت للدورة الخامسة والثلاثين للجنة

- ٢

اعتماد تقرير اللجنة عن الجزء الثاني من دورتها الرابعة والثلاثين [٨]

\*

يوم الإثنين ٥ أيلول/سبتمبر يوافق عيد العمال، وهو إجازة في المقر.

المرفق الثاني

أعضاء لجنة البرنامج والتنسيق لعام ١٩٩٤

المرفق الثاني (تابع)

تنتهي فترة العضوية في  
٢١ كانون الأول / ديسمبر

١٩٩٤	الاتحاد الروسي
١٩٩٦	الأرجنتين
١٩٩٦	ألمانيا
١٩٩٦	اندونيسيا
١٩٩٤	أوروغواي
١٩٩٦	أوكرانيا
١٩٩٦	إيران
١٩٩٦	باكستان
١٩٩٦	البرازيل
١٩٩٦	بيلاروس
١٩٩٦	ترینيداد وتوباغو
١٩٩٥	تونغو
١٩٩٦	جزر البهاما
١٩٩٦	جزر القمر
١٩٩٥	جمهورية كوريا
١٩٩٦	رومانيا
١٩٩٤	زامبيا
١٩٩٦	السنغال
١٩٩٥	الصين
١٩٩٤	غانا
١٩٩٤	فرنسا
١٩٩٦	الكاميرون

المرفق الثاني (تابع)

١٩٩٦	كوبا
١٩٩٦	الكونغو
١٩٩٥	كينيا
١٩٩٥	مصر
	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
١٩٩٦	وايرلندا الشمالية
١٩٩٦	النرويج
١٩٩٥	نيكاراغوا
١٩٩٦	الهند
١٩٩٦	هولندا
١٩٩٤	الولايات المتحدة الامريكية
١٩٩٥	اليابان
-----	